



LTR7E373AE

ET Kasutusjuhend | **Pesumasin**



Tere tulemast AEG kasutajate hulka! Aitäh, et valisite meie seadme.



nõuandeid, brošüüre, tõrkeotsingu, remondi- ja hooldusteavet:
www.aeg.com/support

Jäetakse õigus teha muutusi.

SISUKORD

1. OHUTUSTEAVE.....	2
2. OHUTUSJUHISED.....	4
3. TOOTE KIRJELDUS.....	6
4. TEHNILISED ANDMED.....	7
5. PAIGALDAMINE.....	7
6. JUHTPANEEL.....	11
7. PROGRAMMITABEL.....	13
8. VALIKUD.....	17
9. SEADED.....	19
10. ENNE ESMAKORDSET KASUTAMIST.....	21
11. IGAPÄEVANE KASUTAMINE.....	21
12. VIHJEID JA NÄPUNÄITEID.....	25
13. PUHASTUS JA HOOLDUS.....	26
14. VEAOTSING.....	30
15. TARBIMISVÄÄRTUSED.....	32
16. KIIRJUHEHD.....	34
17. JÄÄTMEKÄITLUS.....	35

1. ⚠ OHUTUSTEAVE



Enne seadme paigaldamist ja kasutamist lugege kaasasolev juhend tähelepanelikult läbi.

Tootja ei vastuta kehavigastuste ega varalise kahju eest, mis on tingitud paigaldus- või kasutusnõuete eiramisest. Hoidke kasutusjuhendit kindlas ja kättesaadavas kohas, et saaksite seda vajadusel vaadata.

1.1 Laste ja haavatavate inimeste turvalisus

- Vähemalt 8-aastased ja vanemad lapsed ning piiratud füüsiliste, sensorsete või vaimsete võimete või väheste kogemuste ja teadmistega isikud tohivad seda seadet kasutada järelevalve all või kui neid on õpetatud seadet ohutul viisil kasutama ja mõistma kaasnevaid ohte.

- Lapsed vanuses 3 kuni 8 aastat ning raske või keerulise puudega isikud tuleks hoida seadmest eemal, kui neil ei saa pidevalt silma peal hoida.
- Alla 3-aastased lapsed tuleks seadmest eemal hoida, kui täiskasvanu nende tegevust ei jälgi.
- Tuleb jälgida, et lapsed seadmega ei mängiks.
- Hoidke pakendimaterjal lastele kättesaamatus kohas ja kõrvaldage see nõuetekohaselt.
- Hoidke pesuained lastele kättesaamatuna.
- Hoidke lapsed ja lemmikloomad seadmest eemal, kui selle uks on lahti.
- Lapsed ei tohi ilma järelvalveta seadet puhastada ega hooldustoiminguid läbi viia.

1.2 Üldine ohutus

- See seade on ette nähtud ainult koduse masinpestava pesu pesemiseks.
- See seade on ettenähtud kasutamiseks kodumajapidamise siseruumides.
- Seda seadet võib kasutada kontorites, hotellide külalistetubades, hommikusöögiga külalistetubades, talumajapidamistes ja muudes sarnastes majutusruumides, kui selline kasutamine ei ületa (keskmist) kodumajapidamise kasutuskooormust.
- Ärge muutke seadme tehnilisi omadusi.
- Seadme maksimaalne pesukogus on 7.0 kg. Ärge ületage igale pesuprogrammile ette nähtud maksimumkogust (vt jaotist "Programmid").
- Kasutatav veesurve veevarustuse ühenduskoha sisenemispunktis peab olema vahemikus 0,5 bar (0,05 MPa) kuni 10 bar (1,0 MPa).
- Põhjal olevaid ventilatsioonivahendeid ei tohi vaipkatte, mati või muu taolise materjaliga tõkestada.
- Seadme veevarustusega ühendamisel tuleb kasutada uusi kaasasolevaid voolikukomplekte või volitatud hoolduskeskusest saadud uusi voolikukomplekte.

- Vanu voolikukomplekte ei tohi kasutada.
- Kui toitejuhe on vigastatud, laske see elektriohutuse tagamiseks välja vahetada tootja, selle volitatud hoolduskeskuse või vastavat kvalifikatsiooni omava isiku poolt.
- Enne mistahes hooldust lülitage seade välja ja eemaldage toitepistik pistikupesast.
- Ärge kasutage seadme puhastamiseks kõrgsurve vee- ega aurupihustit.
- Puhastage seadet niiske lapiga. Kasutage ainult neutraalseid pesuaineid. Ärge kasutage abrasiivseid vahendeid, küürimiskäsnu, lahusteid ega metallesemeid.

2. OHUTUSJUHISED

2.1 Paigaldamine



Paigaldamisel tuleb järgida kehtivaid kohalikke eeskirju.

- Eemaldage kogu pakend ja transpordipoldid, sealhulgas kummihari koos plastist vahepuksiga.
- Pange transpordipoldid kindlasse kohta hoiule. Kui seadet tahetakse teise kohta viia, tuleb transpordipolte kasutada trumli paigalekinnitamiseks, et vältida seadme kahjustamist.
- Kuna seade on raske, olge selle liigutamisel ettevaatlik. Kasutage töökindaid ja kinnisi jalanõusid.
- Järgige seadmega kaasasolevaid paigaldusjuhiseid.
- Kahjustatud seadet ei tohi paigaldada ega kasutada.
- Ärge paigutage seadet kohta, kus temperatuur jääb alla 0 °C või kohta, kus see puutub kokku välisõhuga.
- Seadme alla jääv põrand peab olema sile, stabiilne, kuumakindel ja puhas.
- Veenduge, et seadme ja põranda vahel oleks tagatud õhuringlus.
- Kui te seadme püsivalt oma kohale asetate, jälgige loodi kasutades, et see oleks täiesti rõhtsalt. Vastasel juhul tõstke või langetage tugijalga.

- Ärge paigaldage seadet põrandas oleva äravoolukoha peale.
- Ärge pritsige seadmele vett ega laske sel kokku puutuda liigse niiskusega.
- Ärge paigaldage seadet kohta, kus selle kaant ei saa täielikult avada.
- Ärge asetage seadme alla võimaliku lekkevee kogumiseks anumaid. Sobivate tarvikute kohta saate lisateavet volitatud teeninduskeskusest.

2.2 Elektriühendus



HOIATUS!

Tulekahju- ja elektrilöögioht.

- HOIATUS: See seade on ette nähtud paigaldamiseks/ühendamiseks hoone maandatud ühendusega.
- Kasutage alati nõuetekohaselt paigaldatud elektriohutut pistikupesaga.
- Kontrollige, kas andmeplaadil olevad elektriandmed vastavad teie kohaliku vooluvõrgu näitajatele.
- Ärge kasutage mitmikpistikuid ega pikenduskaableid.
- Veenduge, et te ei vigastaks toitepistikut ega -juhet. Kui seadme toitekaabel tuleb välja vahetada, siis pöörduge meie hoolduskeskusesse.
- Ühendage toitepistik seinakontakti alles pärast paigalduse lõpuleviimist.

Veenduge, et pärast paigaldamist säilib juurdepääs toitepistikule.

- Ärge katsuge toitejuhet ega toitepistikut märgade kätega.
- Seadet vooluvõrgust eemaldades ärge tõmmake toitekaablist. Võtke alati kinni pistikust.

2.3 Veeühendus

- Sissetuleva vee temperatuur ei tohi ületada 25 °C.
- Vältige veevoolikute kahjustamist.
- Enne ühendamist uute või pikalt kasutamata torudega või pärast parandustöid või uute seadeldiste (nt veemöödikute) paigaldamist laske veel mõnda aega voolata, kuni see on puhas ja selge.
- Seadme esmakordsel kasutamisel ja pärast seda kontrollige, ega kuskil pole lekkeid.
- Ärge kasutage pikendusvoolikut, kui sisselaskevoolik on liiga lühike. Sisselaskevooliku asendamiseks pöörduge volitatud teeninduskeskuse poole.
- Seadme lahtipakkimisel on võimalik, et vesi voolab tühjendusvoolikust välja. Selle põhjuseks on tehases läbi viidud seadme testimine koos veega.
- Tühjendusvoolikut saate pikendada maksimaalselt 400 cm-ni. Teise tühjendusvooliku ja pikenduse saamiseks pöörduge volitatud teeninduskeskusesse.
- Pärast paigaldamist veenduge, et on tagatud juurdepääs kraanile.

2.4 Kasutamine



HOIATUS!

Vigastuse, elektrilöögi, tulekahju, põletuste või seadme kahjustamise oht!

- Järgige pesuainepakendil olevaid ohutusjuhiseid.
- Ärge pange tuleohtlikke või tuleohtliku ainega märgunud esemeid seadmesse, selle lähedusse ega peale.
- Ärge peske masinas riidesemeid, mis on õlised, rasvased või määrdeainetega määrduvad. See võib kahjustada pesumasina kummist osi. Enne masinasse

panekut tuleks selliseid esemeid eelnevalt käsitsi pesta.

- Kõik metallist esemed peavad olema riiete küljest eemaldatud.

2.5 Hooldus

- Seadme parandamiseks võtke ühendust volitatud teeninduskeskusega. Kasutage ainult originaalvaruosi.
- Pidage meeles, et kui olete parandanud seadet ise või lasknud seda teha ebapädeval isikul, võib see kahjustada seadme ohutust ja muuta garantii kehtetuks.
- Pärast mudeli tootmise lõpetamist on vähemalt 10 aasta jooksul saadaval järgmised tagavaraosad: mootorid ja mootoriharjad, mootori ja trumli ülekandesüsteem, pumbad, amortisaatorid ja vedrud, pesutrummel, trumliraam ja vastavad kuullaagrid, kütteseadmed ja kuumutuselemendid, sh soojuspumbad, torud ja nende juurde kuuluvad tarvikud, sealhulgas voolikud, ventiilid, filtrid ja veesulgurid, trükkplaadid, elektroonilised kuvarid, surveülitid, termostaadid ja andurid, tarkvara ja püsivara, sealhulgas seadistatud tarkvara, uks, uksehing ja -tihendid, muud tihendid, ukse lukumehhanism, plastikust lisatarvikud, näiteks pesuainejaoturid. Kestus võib teie riigis olla pikem. Lisateabe saamiseks vaadake meie veebisaiti.
- Pidage meeles, et mõned varuosad on saadaval ainult ametlikele parandajatele ning et mõned varuosad ei pruugi kõigile mudelitele sobida.
- Teave selles seadmes olevate lampide ja eraldi müüdavate varulampide kohta: Need lambid taluvad ka koduste majapidamisseadmete äärmuslikumaid tingimusi, näiteks temperatuuri, vibratsiooni, niiskust või on mõeldud edastama infot seadme tööoleku kohta. Need pole mõeldud kasutamiseks muudes rakendustes ega sobi ruumide valgustamiseks.

2.6 Jäätmekäitlus



HOIATUS!

Vigastus- või lämbumisoht.

- Eemaldage seade vooluvõrgust ja veevarustusest.
- Lõigake elektrijuhe seadme lähedalt läbi ja visake ära.
- Eemaldage uksekäepide, et vältida laste või lemmikloomade trumlisise löksujäämist.
- Seadme äraviskamisel tuleb järgida elektri- ja elektrooniliste jäätmete kõrvaldamise (WEEE) kohalikke eeskirju.

3. TOOTE KIRJELDUS

3.1 Erifunktsioonid

Teie uus pesumasin vastab kõigile kaasaegsetele nõuetele madala vee, energia ja pesuaine tõhusa tarbimise ja kasutamise ning riiete õige hoolduse osas.

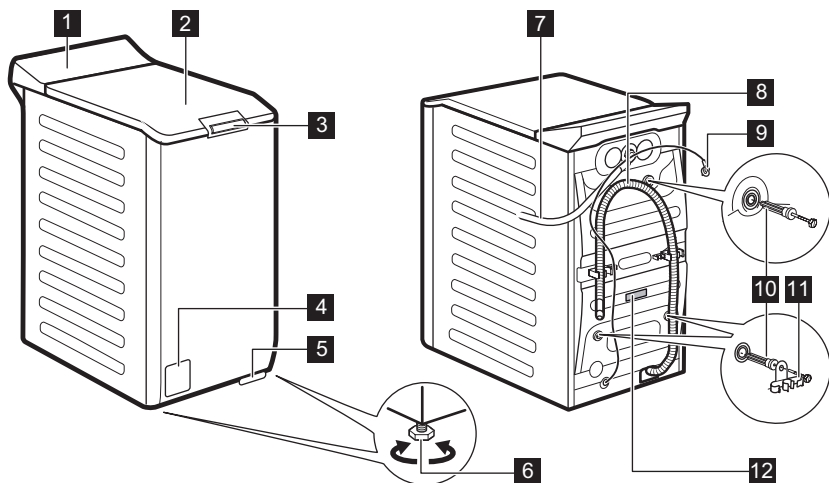
- **ProSense System** tuvastab 30 sekundi jooksul pesukoguse ja valib programmi kestuse. Pesuprogramm kohandatakse vastavalt pesu kogusele ja kanga tüübile, kulutades aega, energiat ja vett täpselt niipalju kui tarvis.
- Aurutöötlus on kiire ja lihtne viis riiete värskendamiseks. Õrna auruprogrammiga

eemaldatakse riietelt lõhnad ja kortsud ilma neid märjaks tegemata, nii et triikida pole neid praktiliselt vajagi.

Aurutöötlus-valik kujutab endast õrna lõputöötlust, mis teeb riided pehmeks ja siledaks. Triikimine lihtsustub!

- **Plekieemaldus-valikuga** tehakse plekkidele eeltöötlust, mis tõhustab plekieemaldi toimet.
- Tänu **Soft Plus-valikule** suunatakse pesupehmeni pesule ühtlaselt ja põhjalikult, tagades sel moel riiete täiusliku pehmuse.

3.2 Seadme ülevaade



- 1 Juhtpaneel
- 2 Kaas
- 3 Kaane vajutuskäepide
- 4 Tühjenduspumbla filter

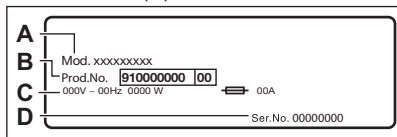
- 5 Kang seadme liigutamiseks
- 6 Jalad seadme loodimiseks
- 7 Sisselaskevoolik
- 8 Tühjendusvoolik

- 9 Toitekaabel
10 Transpordipoldid
11 Voolikutugi

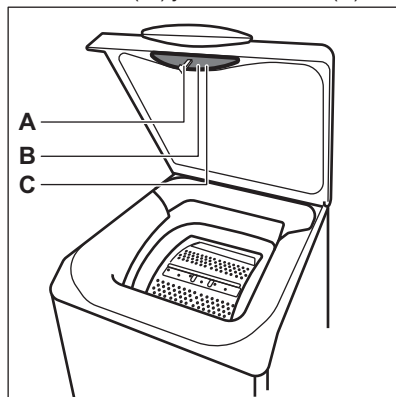
12 Andmesilt

Teave toote registreerimiseks.

Andmesilt sisaldab mudeli nimetust (A), tootenumbrit (B), elektrinäitajaid (C) ja seerianumbrit (D).



infosilt sisaldab mudeli nimetust (A), tootenumbrit (B) ja seerianumbrit (C).



4. TEHNILISED ANDMED

Mõõdud	Laius/ kõrgus/ kogusügavus	39,7 cm /90,3 cm /59,9 cm
Elektriühendus	Pinge Koguvõimsus Kaitse Sagedus	230 V 2100 W 10 A 50 Hz
Kaitsetase tahkete osakeste ja niiskuse juurdepääsu eest on tagatud kaitsekatttega, välja arvatud juhtudel, kus madalpingseseadmel puudub kaitse niiskuse eest		IPX4
Veesurve	Minimaalne Maksimaalne	0,5 bar (0,05 MPa) 10 bar (1,0 MPa)
Veevarustus ¹⁾		Külm vesi
Maksimumkogus	Cotton (Puu villane)	7.0 kg
Pöörlemiskiirus	Maksimaalne tsentrifuugimiskiirus	1251 p/min

¹⁾ Ühendage vee sisselaskevoolik 3/4" keermega kraani külge.

5. PAIGALDAMINE

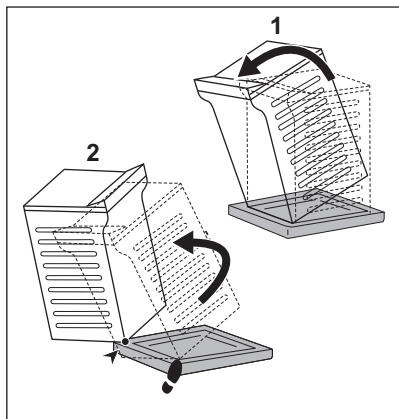


HOIATUS!

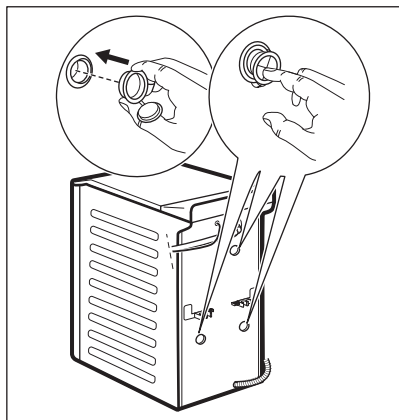
Vt ohutust käsitlevaid peatükke.

5.1 Lahtipakkimine ja paigaldamine

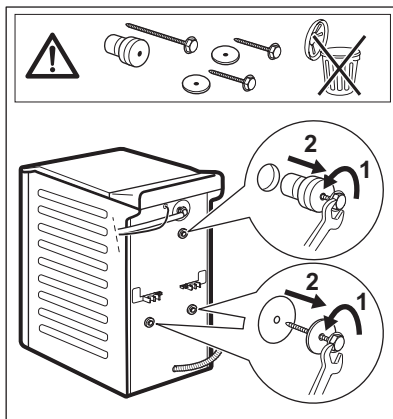
1.



3.



2.



4.



Reguleerige seadme asendit, et vältida vibratsiooni, müra ja liikumist seadme töötamise ajal.

HOIATUS!

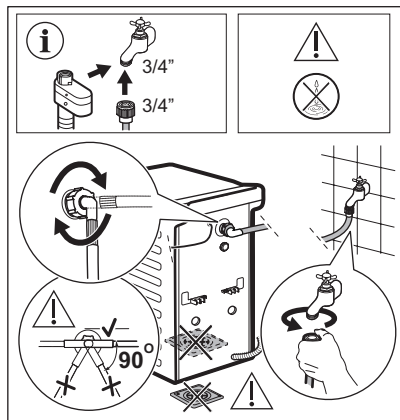
Tasakaalu reguleerimiseks ärge asetage seadme tugijalgade alla pappi, puitu või muid sarnaseid materjale.

i

Veenduge, et vaibad ei takistaks õhuringlust seadme all. Kontrollige, et seade ei puudutaks seina või muid esemeid.

Soovitame pakend ja transpordipoldid võimaliku hilisema transportimise tarbeks alles hoida.

5.2 Sisselaskevoolikud



Seadmega kaasnevad tarvikud võivad mudelist olenevalt varieeruda.



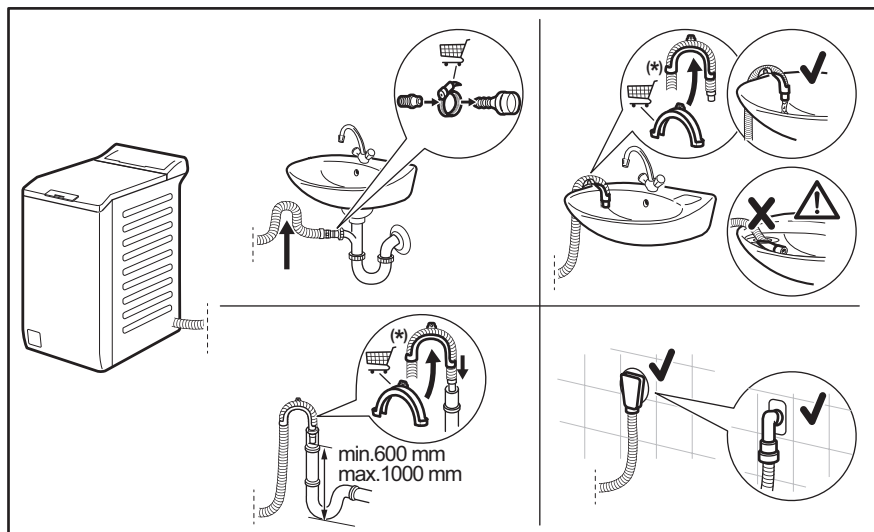
Veenduge, et voolikud on täiesti terved ja et ühenduskohad ei leki. Ärge kasutage pikendusvoolikut, kui sisselaskevoolik on liiga lühike. Sisselaskevooliku asendamisega seotud teabe saamiseks pöörduge teeninduskeskuse poole.

Mõned mudelid võivad sisaldada vee sulgemisseadmega sisselaskevoolikut. See seade hoiab ära veelekked vooliku loomuliku vananemise tõttu.

Aknas olev sektor näitab seda viga. Selle ilmnemisel sulgege veekraan ja võtke vooliku asendamiseks ühendust volitatud teeninduskeskusega.

Varuosi võidakse ette teatamata muuta. Ostke lisatarvikuid volitatud tarnijalt.

5.3 Vee äravool





Võidakse muuta ilma ette teatamata.

Tühjendusvoolik peab olema 600 kuni 1000 mm kõrgusel.

Tühjendusvoolikut saate pikendada maksimaalselt 4000 mm-ni. Teise tühjendusvooliku ja pikenduse saamiseks pöörduge volitatud hoolduskeskusesse.

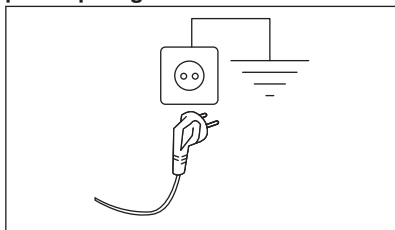
5.4 Elektriühendus

Kui paigaldustööd on lõpetatud, võite toitejuhtme seinakontakti ühendada.

Nõutavad elektriandmed leiate andmesildilt ja jaotisest "Tehnilised andmed". Veenduge, et need vastavad teie toitevõrgu näitajatele.

Kontrollige, et teie kodune elektrivõrk suudab maksimumkoormusele vastu pidada; arvestage siinjuures ka teisi kasutatavaid seadmeid.

Ühendage seade maandatud pistikupesaga.



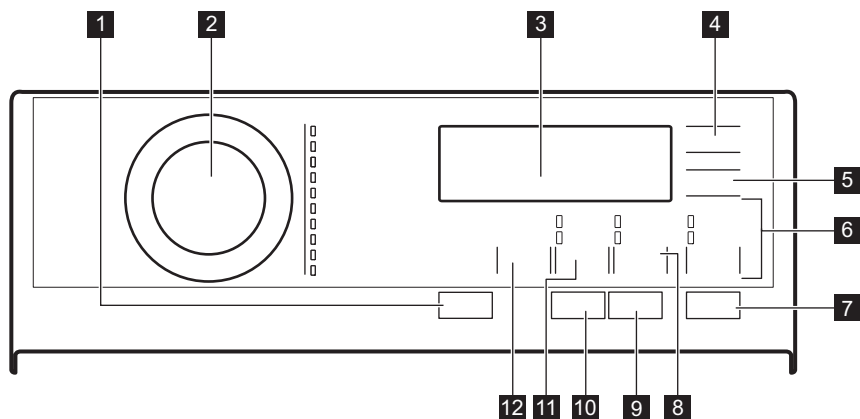
Pärast seadme paigaldamist tuleb tagada hõlbust juurdepääs toitekaablile.

Seadmega seotud elektritööde läbiviimiseks pöörduge meie volitatud klienditeeninduse poole.

Tootja ei vastuta ühegi kahjustuse või vigastuse eest, mis on tingitud eelnimetatud ohutusmeetmete eiramisest.

6. JUHTPANEEL

6.1 Juhtpaneeli kirjeldus



1 Sees/Väljas surunupp ①

2 Programminupp

3 Ekraan

4 Viitkäivitus puutenupp ⌚

5 Ajasääst puutenupp ⌚➔

6 Rinse puutenupp [rinse icon]

- Lisaloputus funktsioon [plus icon]
- Pesutsükli vahelejätmine – Ainult loputus [rinse icon]

7 Start/Peata puutenupp ▶||

8 Plekieemaldus/eelpesu puutenupp [scrub icon] [prewash icon]

- Plekieemaldus funktsioon [scrub icon]
- Eelpesu funktsioon [prewash icon]

9 Anti-allergy puutenupp [allergy icon]

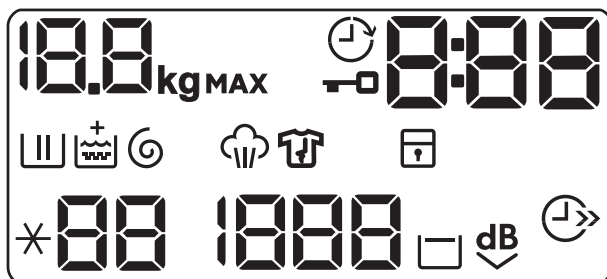
10 Aurutöötlus puutenupp [steam icon]

11 Tsentrifuugimine puutenupp [spin icon]

- Tsüklite vahelejätmine – Ainult tühjendus [down arrow icon]
- Tsüklite vahelejätmine – Ainult tsentrifuugimine [spin icon]

12 Temperatuur puutenupp [thermometer icon]

6.2 Ekraan



18.8 kg MAX	Indikaator kg vilgub pesukoguse kaalumise ajal.
MAX	Maksimaalse pesukoguse indikaator. Vilgub, kui pesu kogus ületab valitud programmi puhul lubatud maksimumkoguse.
	Lukustatud kaane indikaator.
	Viitkäivituse indikaator.
0:00	Digitaalne indikaator võib näidata: • Programmi kestust (nt 2:40). • Viitkäivituse aega (nt 30' või 2h). • Tsükli lõppu (). • Veakood (E20). • Seadme kogu töötundide arvu näit. Lisateavet leiate jaotise „Seadistused” alalõigust „Töötundide loendur”.
	Pesufaasi indikaator. Vilgub eelpesu ja pesutsükli ajal.
	Loputustsükli indikaator. Vilgub loputustsükli ajal.
	Lisapehmuse valik. Indikaator + kuvatakse nupu kohal, kui valik on sees.
	Tsentrifuugimis- ja tühjendustsükli indikaator. See vilgub tsentrifuugimis- ja tühjendusfaasi ajal.
	Aurufaasi indikaator.
	Kortsumisvastase tsükli indikaator. Täiendavaid üksikasju leiate jaotisest Aurutöötlus.
	Lapseluku indikaator.
88	Temperatuuri indikaator. Indikaator * - - kuvatakse, kui külma vee säte on seatud.
1888	Tsentrifuugimiskiiruse indikaator.

	Pöörlemiskiiruse valiku indikaator. Tsentrifuugimine on väljas, seade teostab ainult tühjenduse.
	Loputusvee hoidmise indikaator.
	Eriti vaikse programmi indikaator.
	Ajasäästu indikaator.

7. PROGRAMMITABEL

Pesuprogrammid

Programm	Programmi kirjeldus
Eco 40-60	Valge puuvillane ja värvikindel puuvillane. Tavaliselt määratud esemed. Energiatarve väheneb ja pesuprogrammi aeg pikeneb, tagades sel viisil head pesutulemused.
Cottons	Valge puuvillane ja värviline puuvillane. Tavalise, tugeva või kerge määratamisega esemed.
Synthetics	Sünteetilised või segakangast esemed. Tavaliselt määratud esemed.
Delicates	Õrnad kangad nagu akrüül, viskoos, polüester ja muud õrnpesu eeldavad segakangad. Tavaliselt või kergelt määratud esemed.
 Wool/Silk	Masinaga pestav vill, käsitsi pestav vill ja muud kangad, millel on hooldussümbol „käsipesu“¹⁾.
 Steam	Puuvillased, tehiskiust ja segakangast esemed. Spetsiaalne aurutsükkel ilma pesu pesemata, mida saab kasutada kuivatatud pesu ettevalmistamiseks triikimiseks või üks kord kantud rõivaste värskendamiseks ²⁾ . See programm vähendab pesul olevaid kortse ja lõhnu ³⁾ ning pehmenab kangakiudusid. Kui programm on lõpetanud, eemaldage pesu kiiresti trumlist. Pärast auruprogrammi muutub triikimine kergeks. Ärge kasutage mingit pesuainet. Vajadusel eemaldage plekid pestes või plekieemaldi abil. Auruprogrammid ei sisalda hügieenitsükli. Ärge valige auruprogrammi järgmist tüüpi esemete puhul: • Esemed, mida ei tohiks trummelkuivatis kuivatada. • Esemed sildiga „Ainult keemiline puhastus“.
20min 3kg	Puuvillased ja tehiskiust esemed , mis on kergelt määratud või kantud vaid üks kord.

Programm	Programmi kirjeldus
----------	---------------------



Outdoor



Ärge kasutage pesupehmentit ning vaadake, ega pesuaine-lahtris pole pesupehmentidjääke.

Pealis-, tehniliste, spordiriiete ning veekindlate, õhku läbilaskvate ja eemaldatava fliis- või sisevoodriga tuulejakkide kuivatamiseks. Soovitatav pesukogus on 2.0 kg. Programmi võib kasutada ka materjali vetthülgavate omaduste taastamiseks riiete puhul, millel on spetsiaalne vett tõrjuv pealiskihit. Vetthülgavate omaduste taastamistsükli läbiviimiseks toimige järgmiselt.

- Kallake pesuaine lahtrisse .
- Kallake spetsiaalne vetthülgava kihi taastamisvahend pesupehmentdaja lahtrisse .
- Vähendage pesukogust tasemeni 1.0 kg.

Vetthülgavate omaduste parandamiseks kuivatage riideid trummelkuivatis, valides Outdoor kuivatusprogrammi (kui see on olemas ja kui rõivaeseme hooldus-siit lubab eset trummelkuivatada).

Duvet

Ühele tehiskiust tekile, vatiiniga riistele, tekkidele, sulejopedele ja muudele sarnastele esemetele.

Jeans

Teksariistele ja venivatele esemetele. Tavaline määrdumine. See programm teostab teksariistele sobiva õrna loputustsükli, mis vähendab tuhmumist ja väldib pesupulbrijääke riidekiudude vahel.

- 1) Õrna pesemise tagamiseks pöörleb trummel selle tsükli ajal aeglaselt. Võib tunduda, et trummel ei pöörlegi või ei pöörle õigesti, kuid selle programmi puhul see peabki nii olema.
- 2) Kui määrata auruprogrammi koos kuivatatud pesuga, võib pesu tsükli lõpus olla niiske. Kuivatage esemeid nõõril umbes 10 minutit.
- 3) Väga tugevaid lõhnu auruprogrammiga eemaldada ei saa.

Programm	Vaiketemperatuur Temperatuurivahe- mik	Aluseks võetud pöörle- miskiirus Tsentrifuugimiskiiruse vahemik	Maksimumko- gus
Eco 40-60	40 °C 1)	1300 p/min 1300 – 400 p/min	7.0 kg
Cottons	40 °C 95 °C – külm	1300 p/min 1300 – 400 p/min	7.0 kg
Synthetics	40 °C 60 °C – külm	1200 p/min 1200 – 400 p/min	3.0 kg
Delicates	30 °C 40 °C – külm	1200 p/min 1200 – 400 p/min	2.0 kg
 Wool/Silk	40 °C 40 °C – külm	1200 p/min 1200 – 400 p/min	1.5 kg
 Steam	-	-	1.0 kg

Programm	Vaiketemperatuur Temperatuurivahe- mik	Aluseks võetud pöörle- miskiirus Tsentrifuugimiskiiruse vahemik	Maksimumko- gus
20min 3kg	30 °C 40 °C – 30 °C	1200 p/min 1200 – 400 p/min	3.0 kg
 Outdoor	30 °C 40 °C – külm	1200 p/min 1200 – 400 p/min	2.0 kg ²⁾ 1.0 kg ³⁾
Duvet	40 °C 60 °C – külm	800 p/min 800 – 400 p/min	2.0 kg
Jeans	40 °C 60 °C – külm	1200 p/min 1200 – 400 p/min	3.0 kg

1) Vastavalt Euroopa Komisjoni määrusele EL 2019/2023 on see 40 °C programm suuteline pesema tavaliselt määratud puuvillast pesu, mis on tähistatud pestavaks 40 °C või 60 °C juures, korraga sama tsükliga.



Pesu saavutatud temperatuuri, programmi kestuse ja muude andmete kohta leiate lisateavet peatükist „Tarbimisväärtused”. Energiatarbimise seisukohast on kõige energiatõhusamad üldiselt need programmid, mis kasutavad madalaid temperatuure ja on pikema kestusega.

- 2) Pesuprogramm.
- 3) Pesuprogramm ja vetthülgravust lisav tsükel.

Programmi funktsioonide ühilduvus

	Programm	Eco 40-60	Cottons	Synthetics	Delicates	Wool/Silk	Steam	20min 3kg	Outdoor	Duvet	Jeans
FUNKTSIOONID											
Tsentrifuugimine 		■	■	■	■	■		■	■	■	■
Loputusvee hoidmine 		■	■	■	■	■			■		■
Extra Silent 			■	■	■						
Ainult tühjendus 			■	■	■	■		■	■	■	■
Ainult tsentrifuugimine 			■	■	■	■		■	■	■	■
Plekieemaldus  1)			■	■							■
Eelpesu 			■	■							■

FUNKTSIOONID	Programm	Eco 40-60	Cottons	Synthetics	Delicates	Wool/Silk 	Steam 	20min 3kg	Outdoor 	Duvet	Jeans
Lisaloputus 			■	■	■				■		■
Ainult loputus 			■	■	■	■		■	■	■	■
Anti-allergy 			■								
Ajasääst 2) 			■	■	■		■				■
Viitkäivitus 		■	■	■	■	■	■	■	■	■	■
Aurutöötlus  1)			■	■							■
Soft Plus			■	■	■					■	■

1) See funktsioon ei ole saadaval, kui temperatuur on madalam kui 40 °C.

2) Kui valite lühima kestuse, on soovitatav pesukogust vähendada. Masina võib ka täiesti täis panna, kuid sel juhul ei pruugi pesutulemused kõige paremad olla.

Sobiv pesuaine pesuprogrammidele

Programm	Universaalne pesupulber ¹⁾	Vedel pesuaine	Vedel pesuaine värvilistele	Õrnad villased	Spetsiaalne
Eco 40-60	▲	▲	▲	--	--
Cottons	▲	▲	▲	--	--
Synthetics	▲	▲	▲	--	--
Delicates	--	--	--	▲	▲
Wool/Silk 	--	--	--	▲	▲
20min 3kg	--	▲	▲	--	--
Outdoor 	--	--	--	▲	▲
Duvet	--	--	--	▲	▲
Jeans	--	--	--	▲	▲

1) Temperatuuril üle 60 °C on soovitatav kasutada pesupulbrit.

▲ = soovitatav

-- = mittesovitatav

7.1 Woolmark Premium Wool Care - Sinine



Selle pesumasina villapesutsükkel on testitud ja saanud The Woolmark Company heakskiidu, millega lubatakse pesta villaseid „käsipesu“ tähisega tooteid tingimusel, et esemeid pestakse vastavalt hooldussildil olevatele juhiste- ning selle pesumasina tootja soovitude kohaselt. M1145

8. VALIKUD

8.1 Sissejuhatus



Valikuid/funktsioone ei saa kõigi pesuprogrammidega valida. Kontrollige valikute/funktsioonide ja programmide omavahelist sobivust jaotisest "Programmitabel". Valikud/funktsioonid võivad ka teineteist välistada; sel juhul ei lase seade omavahel mittesobivaid valikuid/funktsioone valida. Jälgige, et ekraan ja puutenupud oleksid alati puhtad ja kuivad.

8.2 Sees/Väljas ①

Selle nupu vajutamine mõne sekundi jooksul võimaldab seadme sisse või välja lülitada. Seadme sisse- või väljalülitamisel kõlavad kaks erinevat heli.

Kuna ooterežiimi funktsioon lülitab seadme mõnel juhul automaatselt energia kokkuhoidmise nimel välja, tuleb see teil uuesti sisse lülitada.

Täpsemat teavet leiate peatükis Igapäevane kasutamine olevast jaotisest Ooterežiim.

8.3 Anti-allergy 🍃

Valige see funktsioon valge Cottons pesu programmiga. Pärast valiku tegemist ei saa temperatuuri ega tsükli pikkust enam muuta.

Funktsioon Ajasääst ⌚ ja Eriti vaikne ^{dB} ei ole saadaval.

Süttib vastava puutenupu kohal asuv indikaator.

Tänu kombineeritud pesu- ja aurutusfaasile, kus kogu pesufaasi ajal on temperatuur üle 60 °C, kõrvaldab see funktsioon rohkem kui 99,99% bakteritest ja viirustest; tänu aurutusfaasile on kangakiude puhastav toime veelgi parem ning täiustatud loputusfaas tagab pesuvahendi- ja mikroorganismijääkide korraliku väljaloputamise. See funktsioon tagab ka õietolmu/allergeenide olulise vähenemise.



Katsetatud *Staphylococcus aureuse*, *Enterococcus faeciumi*, *Candida albicansi*, *Pseudomonas aeruginosa* ja MS2 Bacteriophage suhtes väliskatsesga, mille viis 2021. aastal läbi Swisstatest Testmaterialien AG (katsearuanne nr 202120117).

8.4 Ajasääst ⌚

Selle valiku abil saate pesuprogrammi kestust vähendada.

- Tavalise või kerge määrdumisastmega pesu puhul on soovitatav programmi pikkust lühendada. Programmi lühendamiseks puudutage nuppu **üks kord**.
- Kui pesukogus on väiksem, puudutage kiirprogrammi valimiseks nuppu **kaks korda**.

Ekraanil kuvatakse indikaator ⌚.



Seda funktsiooni saab kasutada ka programmi Steam kestuse lühendamiseks.

8.5 Temperatuur

Pesuprogrammi valimisel soovib seade automaatselt vaiketemperatuuri.

Vaiketemperatuuri muutmiseks valige see funktsioon.

Indikaator = valitud temperatuuri külma vee näit süttib (seade ei kuumuta vett).

8.6 Tsentrifugimine

Programmi valimisel valib seade automaatselt maksimaalse pöörlemiskiiruse. Ekraanil kuvatakse ainult programmi puhul saadaolevad pöörlemiskiirused.

Puudutage järjest seda nuppu, et:

- **Vähendada pöörlemiskiirust.**
- **Lülitada sisse Loputusvee hoidmine.** Viimane loputusvesi jäetakse trumlisse, et riided ei kortsuks. Pesuprogramm lõpeb trumlisse jäetava veega; viimast tsentrifuugimist ei teostata.

Ekraanil kuvatakse indikaator .

Kaas jääb lukustatuks. Trummel pöörleb regulaarselt, et vähendada kortsumist. Kaane avamiseks tuleb vesi seadmest välja lasta.

Puudutage nuppu Start/Peata: seade teostab tsentrifuugimistsükli ja laseb vee välja.

- **Eriti vaikse valiku sisselülitamiseks.** Kõik tsentrifuugimistsükli (vahepealne ja lõputsentrifugimine) teostatakse õrnemalt ja programm lõpeb trumlisse jäetava veega. Nii vähendatakse esemete kortsumist. Kuna tegemist on väga vaikse programmiga, sobib see kasutamiseks öösel, mil saab kasutada ka odavamat elektrit. Mõne programmi puhul kasutatakse loputamisel rohkem vett. Ekraanil kuvatakse indikaator .
- Kaas jääb lukustatuks. Trummel pöörleb regulaarselt, et vähendada kortsumist.

Kaane avamiseks tuleb vesi seadmest välja lasta.

Puudutage nuppu Start/Peata: seade teostab ainult tühjendustsükli.



Umbes 18 tunni pärast tühjeneb seade automaatselt veest.

- **Aktiveerige Ainult tühjendus -valik (Pesu-, loputus- ja tsentrifuugimistsükli vahelejätmine) .** Seade teostab valitud programmi ainsa tühjendustsükli. Ekraanil kuvatakse indikaator (külma), indikaator (ilma tsentrifuugimiseta) ja indikaator .
- **Aktiveerige Ainult tsentrifuugimine -valik (Pesu-, loputus- ja tsentrifuugimistsükli vahelejätmine) .** Seade teostab ainult valitud programmi tühjendustsükli. Ekraanil kuvatakse indikaator (külma), tsükli indikaator ja pöörlemiskiirus.



Kui soovite pöörlemiskiirust vähendada, valige vaikimisi valikuks madalama pöörlemiskiirusega programm.

8.7 Plekieemaldus/eelpesu

Vajutage järjest seda nuppu, et aktiveerida üks kahest valikust.

- **Plekieemaldus .** Valige see funktsioon, et lisada programmile plekieemaldustsükkel, kui soovite töödelda väga määrduvad ja plekilisi riideid plekieemaldiga. Kallake plekieemaldi lahtrisse . Plekieemaldi lisatakse pesuprogrammi käigus sobivas faasis.



Selle valikuga saate pikendada programmi kestust; valik ei ole saadaval alla 40 °C temperatuuriga.

- **Eelpesu .**

Kasutage seda funktsiooni pesuprogrammile 30 °C eelpesutsükli lisamiseks.
See valik sobib tugevasti määratud pesu, eeskätt liivaste, tolmuste, mudaste jms riiete puhul.



See valik võib pikendada programmi kestust.

Süttib vastava puutenupu kohal asuv indikaator.

8.8 Rinse

Selle nupuga võite valida ühe järgmistest funktsioonidest:

- Lisaloputus

Selle funktsiooni puhul lisatakse valitud pesuprogrammile mõned loputussüklid. Kasutage seda programmi, kui kellelgi lähikondlastest on pesuainete suhtes allergia või kui asute pehme veega piirkonnas.



See funktsioon pikendab veidi programmi kestust.

- Pesutsükli vahelejätmine – Ainult loputus

Seade läbib ainult valitud programmi loputus-, tsentrifuugimis- ja tühjendutsükli.

Süttib vastava puutenupu kohal asuv indikaator.

8.9 Aurutöötlus

See valik lisab aurutsükli, millele järgneb pesufaasi lõpus teostatav lühike kortsumisvastane tsükkel. Aurutsükkel vähendab riidel olevaid kortse ja hõlbustab triikimist.

Aurutsükli ajal vilgub ekraanil indikaator .

Trummel teostab sujuvaid liigutusi umbes 30 minutit. Aurufaasi kestus muutub vastavalt valikule. Kui Plus Steam funktsioon on määratud, lõpeb programm kortsumisvastase faasiga, mille jooksul trumlit aeg-ajalt pööratakse, et vältida kortsumist. Ekraan näitab, et  indikaator  põleb pidevalt ja indikaator  hakkab vilkuma. Start/Peata  nupp põleb samuti. Kortsumisvastase faasi lõpus trummel kindlasti peatub, indikaator kustub ja uks avaneb. Kasutaja saab kortsumisvastase faasi igal ajal katkestada alljärgnevalt:

- vajutades mõni sekund nuppu Sees/Väljas  seadme aktiveerimiseks või deaktiveerimiseks;
- keerates valikunupu teise asendisse.



Väike pesukogus aitab saavutada paremaid tulemusi.

8.10 Viitkäivitus

Selle valikuga saate programmi alguse endale sobivamale ajale edasi lükata.

Puudutage järjest nuppu, et valida vajalik viivitusaeg. Aeg suureneb 30-minutiliste sammudega kuni 90 minutini ja alates 2 tunnist kuni 20 tunnini.

Pärast nupu Start/Peata  puudutamist kuvatakse ekraanil indikaator  ja valitud viivitusaeg ning seade alustab pöördloendust.

8.11 Start/Peata

Seadme käivitamiseks, peatamiseks või käimasoleva programmi katkestamiseks puudutage nuppu Start/Peata .

9. SEADED

9.1 Helisignaalid

Programmi lõppemisel kõlavate helisignaalide väljalülitamiseks puudutage samaaegselt umbes 3 sekundit nuppe   ja .



Helisignaalid töötavad edasi juhul, kui seadmel tekib rike.

9.2 Lapselukk

Selle valikuga saate takistada lastel juhtpaneeliga mängimist.

- Selle valiku **aktiveerimiseks/deaktiveerimiseks** puudutage samal ajal nuppu   ja , kuni indikaator  **süttib/kustub**.

Selle funktsiooni saate aktiveerida:

- Pärast nupu Start/Peata  puudutamist: kõik nupud ja programminupp lülitatakse välja (välja arvatud nupp Sees/Väljas ).
- Enne nupu Start/Peata  puudutamist: seadet ei saa sisse lülitada.

Pärast väljalülitamist hoiab seade selle valiku sees.

9.3 Soft Plus

Pesupehmendi toime parimaks ärakasutamiseks ja pehmema pesu saamiseks kasutage valikut Soft Plus.

Seda soovitatakse pesupehmendi kasutamisel.



See funktsioon pikendab veidi programmi kestust.

Selle valiku **aktiveerimiseks/deaktiveerimiseks** puudutage samaaegselt nuppu  ja nuppu , kuni -indikaator **süttib/kustub** indikaatori  kohal.

9.4 Püsiv lisaloputus

Selle valikuga jääb uue programmi valimisel lisaloputus alati valituks.

- Selle valiku **aktiveerimiseks/deaktiveerimiseks** puudutage samaaegselt nuppu  ja nuppu , kuni nupu Lisaloputus indikaator **süttib/kustub**.

9.5 Töötundide loendur

Seadme kogu tööaega on võimalik visualiseerida tundides, alates esimesest sisselülitamisest. See väärtus arvestab tsükli tööaega (ei sisalda pause, viivitatud

algusaega). Selle väärtuse visualiseerimiseks toimige järgmiselt.

- Lülitage seade sisse, vajutades nuppu Sees/Väljas.
- Keerake programminupp asendisse Eco 40-60 (1. asend päripäeva).
- Vajutage ja hoidke nuppe   ja  mõned sekundid allavajutatud asendis (10 sekundi jooksul pärast sisselülitamist. Pärast selle 10 sekundi möödumist aktiveerib ja deaktiveerib klahvikombinatsioon helisignaale).
- 3 sekundi pärast kuvatakse ekraanil seadme töötundide koguarv: nt. 1276 töötundi korral kuvatakse ekraanil tekst Hr 2 sekundiks, 12 (tuhandelised ja sajaliselised) 2 sekundiks ja 76 (kümnelised ja ühelised).



Kui protseduur ei toimi (ajalõpu, vale programmi valimisasendi või vale klahvikombinatsiooni tõttu), lülitage seade välja ja korra järjestust algusest peale.

9.6 Tehaseseadistus

See funktsioon võimaldab taastada tehase vaikesätteid. Selle valiku **aktiveerimiseks** järgige alltoodud samme.

- Lülitage seade sisse, vajutades nuppu Sees/Väljas.
- Keerake programminupp asendisse Synthetics (3. asend päripäeva).
- Vajutage ja hoidke nuppe   ja  mõned sekundid allavajutatud asendis (10 sekundi jooksul pärast sisselülitamist. Pärast selle 10 sekundi möödumist aktiveerib ja deaktiveerib klahvikombinatsioon helisignaale).
- Ekraan näitab — — — ligikaudu 5 sekundi jooksul.



Kui protseduur ei toimi (ajalõpu, vale programmi valimisasendi või vale klahvikombinatsiooni tõttu), lülitage seade välja ja korra järjestust algusest peale.

10. ENNE ESMAKORDSET KASUTAMIST



Paigaldamise ajal või enne esimest kasutamist võib seadmes olla veidi vett. Tegemist on jääkveega, mis on jäänud seadmesse tehases läbi viidud veega testimise tõttu; testimise eesmärgiks on tagada klientidele täiesti töökorras seadmed; tegemist ei ole veaga.

1. Ühendage toitepistik pistikupessa.

2. Keerake veekraan lahti.
3. Kallake 2 liitrit vett pesufaasi lahtrisse. See lülitab tühjendussüsteemi sisse.
4. Kallake väike kogus pesuainet pesufaasi lahtrisse.
5. Valige ja käivitage kõrgeima temperatuuriga programm puuvillasele ilma pesuta.

See eemaldab kõikvõimaliku mustuse trumlist ja paagist.

11. IGAPÄEVANE KASUTAMINE



HOIATUS!

Vt ohutust käsitlevaid peatükke.

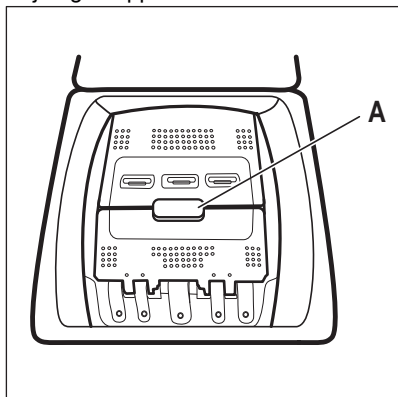
11.1 Seadme sisselülitamine

1. Ühendage toitepistik pistikupessa.
2. Keerake veekraan lahti.
3. Vajutage nuppu Sees/Väljas, et seade sisse lülitada.

Kõlab lühike meloodia.

11.2 Pesu laadimine

1. Avage seadme kaas.
2. Vajutage nuppu A.



Trummel avaneb automaatselt.

3. Pange pesu trumliisse ükshaaval.
4. Raputage esemeid enne nende asetamist seadmesse.

5. Sulgege trummel ja kaas.



ETTEVAATUST!

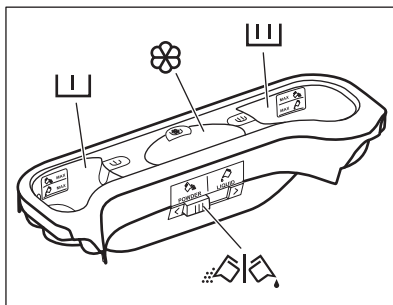
- Ärge pange trumliisse liiga palju pesu.
- Veenduge, et pesu ei jääks tihendi ja seadme vahele ja et trummel on korralikult suletud.
- Väga õliste või rasvaste riide pesemine või lõhnaainete kasutamine võib kahjustada seadme kummist osi.

11.3 Pesuainelahtrid. Pesuaine ja lisandite kasutamine

1. Mõõtke valmis õige kogus pesuainet ja loputusvahendit.
2. Pange pesuaine ja loputusvahend vastavatesse lahtritesse.



Järgige alati pesuaine valmistajate pakenditel olevaid juhiseid.





Pesuaiinelahter eelpesutsükli jaoks.
MAX-tähised osutavad pesuaine maksimumtasemetele (pulber või vedelik).
Kui valite programmi plekieemaldusfunktsiooniga, lisage pesuaine (pulber või vedelik).



Pesuaiinelahter pesutsükli jaoks.
MAX-tähised osutavad pesuaine maksimumtasemetele (pulber või vedelik).



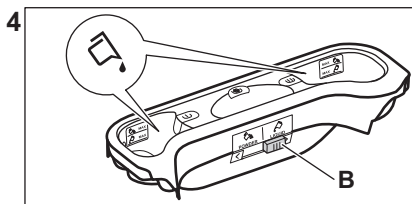
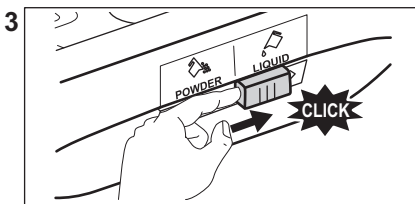
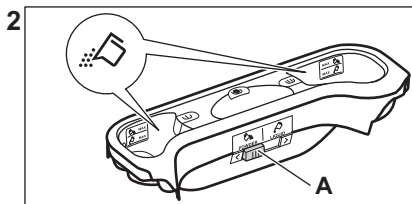
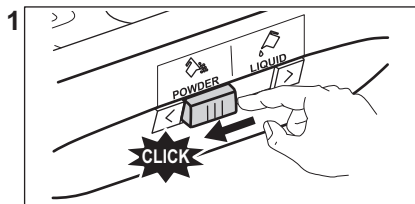
Lahter vedelate lisandite (loputusvahendi, tärgeldusvahendi) jaoks.

M-tähis osutab vedelate lisandite maksimumtasemele.



Klapp pesupulbri või vedela pesuaine jaoks.

11.4 Vedel pesuaine või pesupulber



- Asend **A** pesupulbri jaoks (tehasesead).
- Asend **B** vedela pesuaine jaoks.



Kui kasutate vedelat pesuainet.

- Ärge kasutage želatiinilaadset ega väga viskoosset vedelat pesuainet.
- Ärge lisage vedelat pesuainet üle maksimaaltaseme
- Ärge valige viitkäivituse tsükliit.

11.5 Programmi valimine

1. Keerake programmi nuppu. Vastava programmi indikaator süttib.

Nupu Start/Peata indikaator vilgub punaselt.

Ekraanil kuvatakse vaiketemperatuur, tsentrifuugimise kiirus ja saadaolevate funktsioonide tühjad indikaatoriribad.

2. Temperatuuri ja/või tsentrifuugimiskiiruse muutmiseks puudutage vastavaid nuppe.
3. Seadke saadaolevad funktsioonid.

11.6 Programmi käivitamine ilma viitkäivitusega

Programmi käivitamiseks vajutage nuppu Start/Peata .

Vastav indikaator hakkab vilkuma ja jääb põlema.

Ekraanil hakkab vastava tööfaasi indikaator vilkuma.

Programm käivitub, kaas on lukustatud.

Ekraanil kuvatakse indikaator .



Tühjenduspump saab tööle hakata kohe pärast seda, kui seade täitub veega.

11.7 Tsükli aja uuesti arvutamine



Umbes 15 minutit pärast programmi algust:

- Heade pesutulemuste saamiseks minimaalselt vajaliku aja reguleerib seade trumliisse pandud pesu põhja automaatselt tsükli kestust.
- Ekraanil kuvatakse uus ajaväärtus.

11.8 Programmi käivitamine viitkäivitusega

1. Vajutage korduvalt nuppu Viitkäivitus , kuni ekraanil kuvatakse minutite või tundide arv.

Süttib vastav indikaator.

2. Vajutage nuppu Start/Peata . Seade alustab viitkäivituse pöördloendust. Kui pöördloendus on lõppenud, käivitub programm automaatselt.



Enne seadme käivitamist nupule Start/Peata  vajutamisega, saate tühistada või muuta viitkäivituse valikut.

11.9 Viitkäivituse tühistamine

Viitkäivituse tühistamine:

1. Vajutage nuppu Start/Peata , et seadme töö peatada. Vastav indikaator vilgub.
2. Vajutage järjest nuppu Viitkäivitus , kuni ekraanile ilmub .
3. Vajutage uuesti nuppu Start/Peata , et programm kohe käivitada.

11.10 Programmi katkestamine ja valiku muutmine

Enne tööle hakkamist saate muuta vaid mõnda valikut.

1. Vajutage nuppu Start/Peata . Vastav indikaator vilgub.
2. Muutke valitud valik.
3. Vajutage uuesti nuppu Start/Peata . Programm jätkab tööd.

11.11 Töötava programmi tühistamine

1. Vajutage nuppu Sees/Väljas , et tühistada programm ning seade välja lülitada.
2. Vajutage nuppu Sees/Väljas , et seade sisse lülitada.

Nüüd võite valida uue pesuprogrammi.



Enne uue programmi käivitamist võis seade tühjenda veest. Sel juhul kontrollige, kas pesuaine on pesuainelahtris olemas; kui mitte, täitke see uuesti.

11.12 Pesukoguse tuvastaja ProSense



Ekraanil olev programmi kestus väljendab **keskmist/suurt kogust**.

Pärast nupu Start/Peata  puudutamist maksimumkoguse indikaator kustub, indikaator  vilgub, ProSense alustab pesukoguse tuvastamist:

1. Seade tuvastab pesukoguse esimese 30 sekundi jooksul: indikaator **kg** vilgub ja ajapunktid  vilguvad, trummel hakkab mõne aja jooksul pöörlema.
2. Pesukoguse tuvastamise lõpul kustub indikaator **kg** ja ajapunktid  lõpetavad vilkumise. Programmi kestust reguleeritakse vastavalt ja pesuaeg võib pikeneda või lüheneda. Seade alustab vee sissevõttu 30 sekundi pärast.

Kui pesukoguse tuvastamise lõppemisel selgub, et **trumli on liiga palju pesu**, vilgub ekraanil indikaator **MAX**:

Sel juhul saab seadme 30 sekundi jooksul peatada ja liigsed esemed välja võtta.

Pärast liigse pesu eemaldamist puudutage nuppu Start/Peata , et programm uuesti käivitada. ProSense'i tsükli saab korrata kuni kolm korda (vt 1. punkt).

Oluline teave! Kui pesu kogust ei vähendata, käivitub pesuprogramm vaatamata liigsele kogusele ikkagi. Sel juhul ei ole parimad pesutulemused garanteeritud.



- Umbes 20 minutit pärast programmi käivitumist võidakse programmi kestust uuesti reguleerida vastavalt pestavate riiete imamisvõimele.
- ProSense tuvastust teostatakse üksnes terviklike pesuprogrammide puhul (pole valitud ühegi tsükli vahelejätmist).
- ProSense ei ole saadaval lühikeste tsüklitega programmidega ja ilma pesutsükli programmi.
- Seadmest võib kosta topelthelisignaali, mis annab märku ülekooormusest või ebaühtlaselt jaotunud pesust. Heli kostub, kui helisignaali pole keelatud.

11.13 Kaane avamine programmi töötamise ajal



ETTEVAATUST!

Kui temperatuur ja veetase trumlis on liiga kõrged, siis ukسلuku indikaator ei kao ning te ei saa kaant avada.

Kaane avamiseks toimige järgmiselt:

1. Seadme väljalülitamiseks vajutage paar sekundit nuppu Sees/Väljas ①.
2. Oodake mõni minut ja seejärel avage ettevaatlikult kaas.
3. Sulgege kaas.
4. Lülitage seade sisse ja valige uuesti programm.

11.14 Kaane avamine sisselülitatud viitkäivituse ajal

Viitkäivituse töötamise ajal on seadme kaas lukustatud.

Seadme kaane avamiseks toimige järgnevalt:

1. Vajutage nuppu Start/Peata .
2. Avage seadme kaas.
3. Sulgege kaas ja vajutage nuppu Start/Peata .

Viitkäivitus jätkub.

11.15 Tsükli lõpp

Kui programm on lõppenud, peatub seade automaatselt. Kõlab helisignaali (kui see on aktiveeritud).

Ekraanile ilmub ja kaane lukustuse indikaator kustub.

Nupu Start/Peata indikaator kustub.

1. Vajutage nuppu Sees/Väljas ①, et seade välja lülitada.

Viis minutit pärast programmi lõppu lülitab energiasäästu funktsioon seadme automaatselt välja.



Seadet uuesti käivitades näete ekraanil viimati valitud programmi lõppu. Keerake programminuppu uue tsükli valimiseks.

2. Eemaldage seadmest pesu.
3. Veenduge, et trummel on tühi.
4. Niiskuse ja lõhnade vältimiseks hoidke ust paakil.

11.16 Vee väljalaskmine pärast tsükli lõppu

Pesuprogramm on lõppenud, kuid trumlis on vesi:

Trummel pöörleb regulaarselt, et takistada pesu kortsumist.

Kaane lukustuse indikaator põleb. Kaas jääb lukustatuks.

Kaane avamiseks tuleb vesi seadmest välja lasta:

1. Vajadusel vähendage pöörlemiskiirust.
2. Vajutage Start/Peata -nuppu. Seade tühjeneb veest ja tsentrifuugib.
3. Kui programm on lõppenud ja ukسلuku indikaator kustub, saate avada uke.
4. Seadme väljalülitamiseks vajutage paar sekundit Sees/Väljas ①.



Seade tühjeneb veest ja tsentrifuugib automaatselt umbes 18 tunni pärast.

11.17 Ooterežiimi valik

Ooterežiimi funktsioon lülitab seadme automaatselt välja, et katkestada energiatarbimine, kui:

- Te ei kasutata seadet 5 minuti jooksul enne nupu Start/Peata  vajutamist. Seadme uuesti sisse lülitamiseks vajutage nuppu Sees/Väljas .
- Pärast 5 minuti möödumist pesuprogrammi lõpust. Seadme uuesti sisse lülitamiseks vajutage nuppu Sees/Väljas .

Ekraanil kuvatakse viimati seatud pesuprogrammi lõpp.
Keerake programminuppu uue tsükli valimiseks.



Kui olete valinud programmi või valiku, mille lõppedes jääb vesi trumlisse, siis ooterežiimi funktsioon seadet **välja ei lülita**, et teil oleks meeles vesi seadmest välja lasta.

12. VIHJEID JA NÄPUNÄITEID



HOIATUS!

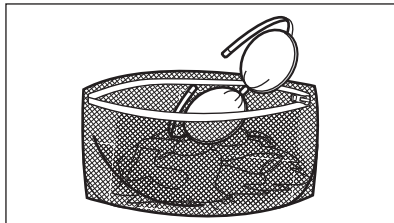
Vt ohutust käsitlevaid peatükke.

12.1 Pesu kogus

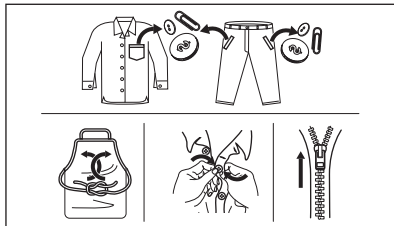
- Jaotage pesu järgmiselt: valge, värviline, sünteetiline, õrn pesu ja villane pesu.
- Järgige pesemisjuhiseid, mis on riiete hooldussiltidel.
- Ärge peske korraga valgeid ja värvilisi esemeid.
- Mõned värvilised esemed võivad esmasel pesul oma värvi kaotada. Soovitame esimestel kordadel neid esemeid pesta eraldi.
- Keerake pahupidi mitmekihilised riided, villased ja trükimustrilised riided.
- Töödelge tugevamaid plekke.
- Peske tugevaid plekke spetsiaalse pesuainega.
- Olge kardinatega ettevaatlik. Eemaldage kardinatelt klambrid või asetage need pesukotti või padjapüüri.
- Väike pesukogus võib tekitada probleeme masina tasakaaluga väänamisfaasis ja põhjustada vibreerimist. Sellisel juhul:
 - a. peatage programm ja avage seadme uks (vt "Igapäevane kasutamine");
 - b. jaotage pesu trumlis ümber nii, et esemed paigutuksid ühtlasemalt;
 - c. vajutage nuppu Start/Peata. Tsentrifuugimine jätkub.
- Nöõpige kinni padjapüürid, sulgege lukud, haagid ja trukid. Siduge kinni vööd,

rihmad, kingapaelad, nöõrid ja muud lahtised detailid.

- Ärge peske masinas palistusteta või õmblemata servadega rõivaid. Peske väikeseid esemeid (tugikaartega rinnahoidjaid, vöösid, sukkpükse, kingapaelu, linte jne) pesukotis.



- Tühjendage taskud ja voltige riided lahti.



12.2 Raskestieemaldatavad plekid

Mõnele plekile ei piisa ainult veest ja pesuainest.

Soovitame neid plekke töödelda enne esemete masinasse panemist.

Saadaval on spetsiaalsed plekieemaldajad. Kasutage plekieemaldajat, mis vastab pleki tüübile ja kangale.

12.3 Pesuaine tüüp ja kogus

Lisaks headele pesutulemustele aitab õigesti valitud pesuaine ja õige kogus vältida ka keskkonna saastamist:

- Kasutage ainult pesumasinate jaoks valmistatud pesuaineid ja muid lisandeid. Kõigepealt järgige neid üldisi reegleid:
 - pesupulbrid kõigile kangatüüpidele, välja arvatud õrn pesu. Valge pesu puhul tuleks eelistada pleegitusainet sisaldavat pulbrit ja desinfitseerivaid,
 - vedelad pesuained, soovitatavalt madalal temperatuuril pestavate (60 °C maks.) kõigi kangatüüpide või spetsiaalselt villaste esemete jaoks.
- Pesuaine valik ja kogus sõltub: riiete tüübist (õrn pesu, villased, puuvillased vm), värvist, pesu kogusest, määrdumisastmest, vee temperatuurist ja kareduse astmest.
- Järgige alati pesuaine või lisaainete valmistajate pakenditel olevaid juhiseid, ärge suurendage maksimaalset soovitatud pesuainekogust (**MAX**).
- Ärge segage erinevaid pesuaineid.
- Kasutage vähem pesuainet, kui:
 - pesete väikest kogust,
 - pesu on kergelt määrdunud,
 - pesemise käigus tekib liiga palju vahtu.
- Pesuainetablettide või pesupähklite kasutamisel asetage need alati otse trumliisse, mitte pesuainejaoturisse.

Liiga väike kogus pesuainet võib põhjustada:

- ebarahuldavaid pesutulemusi,
- pesu võib muutuda hallikaks,
- pesu jääb rasvaseks,
- seadmes tekib hallitus.

Liiga suur kogus pesuainet võib põhjustada:

- liigset vahtu,
- halvemaid pesutulemusi,
- ebapiisavat loputamist,
- suuremat koormust keskkonnale.

12.4 Ökoloogilised näpunäited

- Valige ilma eelpesuta programm, et pesta tavalise määrdumisastmega pesu.
- Programmi käivitamisel sisestage alati maksimaalne lubatud kogus pesu.
- Vajadusel kasutage madala temperatuuriga pestes plekieemaldajat.
- Õige pesuaine koguse kasutamiseks kontrollige oma kodust veekaredust. Vt jaotist "Vee karedus".

12.5 Vee karedus

Kui vee karedus teie piirkonnas on kõrge või keskmine, soovitame pesumasinate kasutada veepehmendajat. Madala veekaredusega piirkondades ei ole tarvis veepehmendajat kasutada.

Veekareduse teadasaamiseks võtke ühendust kohaliku vee-ettevõttega.

Kasutage õiges koguses veepehmendajat. Järgige toodete pakenditel olevaid juhiseid.

13. PUHASTUS JA HOOLDUS



HOIATUS!

Vt ohutust käsitlevaid peatükke.

13.1 Regulaarne puhastamine

Regulaarne puhastamine aitab teie seadme eluiga pikendada.

Pärast iga tsükli hoidke kaas ja trumli üks praakil, et tagada õhuringlus ja kuivatada

seadme sees olev niiskus: nii vältite hallituse ja halva lõhna tekkimist.

Kui seadet ei kasutata pikka aega: sulgege veekraan ja lahutage seade vooluvõrgust.

Regulaarse puhastamise näitlik kava:

Katlakivi eemaldamine	Kaks korda aastas
Hoolduspesu	Üks kord kuus

Kaane tihendi puhastamine	Iga kahe kuu tagant
Trumli puhastamine	Iga kahe kuu tagant
Pesuainejaoturi puhastamine	Iga kahe kuu tagant
Tühjenduspumba filtri puhastamine	Kaks korda aastas
Sissevõtuvooliku ja klapi filtri puhastamine	Kaks korda aastas

Järgnevalt kirjeldatakse kõigi osade puhastamist.

13.2 Kõrvaliste esemete eemaldamine



Vaadake, et taskud oleksid tühjad ja kõik lahtised detailid oleks enne tsükli käivitamist kinnitatud. Vt jaotist "Pesukogus" peatükis "Nõuandeid ja näpunäiteid".

Eemaldage kõik lahtised detailid (pandlad, nõõbid, mündid), mis võivad sattuda filtrisse ja trumlisse. Vt jaotisi "Trumli puhastamine", "Tühjenduspumba puhastamine" ja "Sissevõtuvooliku ja klapi filtri puhastamine". Vajadusel pöörduge volitatud volitatud hoolduskeskusesse.

13.3 Välispinna puhastamine

Puhastage seadet ainult neutraalse pesuaine ja sooja veega. Kuivatage täielikult kõik pinnad. Ärge kasutage küürimisšvamme ega kraapivat materjali.



ETTEVAATUST!

Ärge kasutage alkoholi, lahusteid ega keemilisi aineid.



ETTEVAATUST!

Ärge puhastage metallpindu kloori sisaldavate ainetega.

13.4 Katlakivi eemaldamine



Kui vee karedus teie piirkonnas on kõrge või keskmine, soovitame pesumasinas kasutada veepehmeldajat.

Kontrollige trumlit regulaarselt, et avastada katlakivi olemasolu.

Tavalised pesuvahendid sisaldavad küll pehmeldavaid aineid, kuid aeg-ajalt on siiski soovitatav läbi viia ilma pesuta pesutsükkel koos katlakivieemaldiga.



Järgige alati toodete valmistajate pakenditel olevaid juhiseid.

13.5 Hoolduspesu

Madalate temperatuuridega programmide puhul on võimalik, et osa pesuainest jääb trumlisse. Teostage hoolduspesu regulaarselt. Selleks toimige järgmiselt:

- Eemaldage trumlist kõik esemed.
- Valige puuvillase pesu programm kõrgeima temperatuuriga ning väikese koguse pesuainega.

13.6 Kaane tihend

Kontrollige regulaarselt uksetihendit ja eemaldage kõik objektid siseosalt. Puhastage seda vajadusel, kasutades ammoniaaki sisaldavat puhastuskreemi ja vältides pinna kriimustamist.



Järgige alati toodete valmistajate pakenditel olevaid juhiseid.

13.7 Trumli puhastamine

Kontrollige regulaarselt trumlit, et vältida rooste tekkimist.

Täielikuks puhastamiseks:

1. Puhastage trumlit spetsiaalselt roostevabale terasele mõeldud tootega.

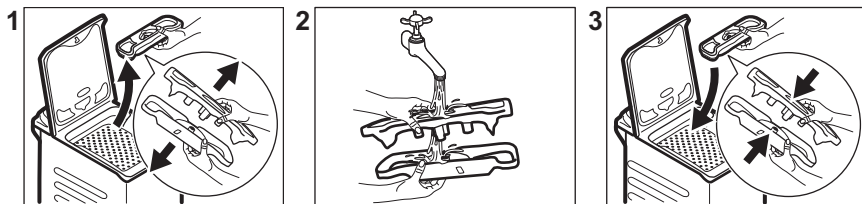


Järgige alati toodete valmistajate pakenditel olevaid juhiseid.

2. Käivitage kõrge temperatuuriga lühike programm või kui see on saadaval, valige programm Machine Clean. Võimalike

jääkide väljaloputamiseks lisage trumlisse väike kogus pesupulbrit.

13.8 Pesuaine jaoturi puhastamine



13.9 Tühjendusfiltri puhastamine

Kontrollige regulaarselt tühjenduspumba filtrit ning veenduge selle puhtuses.

Puhastage tühjenduspumpa, kui:

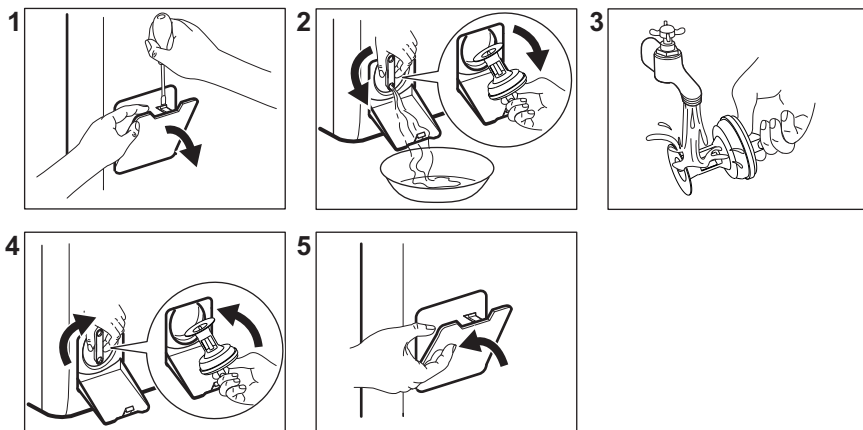
- Masin ei tühjene veest.
- Trummel ei pöörle.
- Seade teeb äravoolupumba ummistuse tõttu imelikku häält.
- Ekraanil kuvatakse veakood **E20**

HOIATUS!

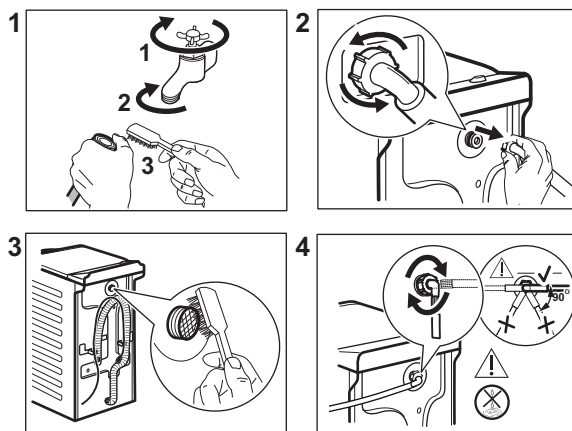
- Lahutage toitepistik seinakontaktist.
- Ärge puhastage tühjenduspumpa, kui vesi seadmes on kuum. Oodake, kuni vesi jahtub.
- Ärge eemaldage filtrit, kui seade töötab.
- Keerake filter aeglaselt ja ettevaatlikult lahti, kuni vee väljavool lakkab. Pärast kogu vee väljavoolamist saab filtri täielikult lahti keerata.

Filtri eemaldamisel hoidke vee ärakuivatamiseks alati käepärast mõni lapp.

Pumba puhastamiseks:



13.10 Sissevõtuvooliku ja klapi filtri puhastamine



13.11 Avariitühjendus

Kui seade ei suuda vett välja lasta, teostage sama toiming, mida on kirjeldatud jaotises "Tühjenduspumba puhastamine". Vajadusel puhastage pumba.

Kui te sooritate avariitühjenduse, peate tühjendussüsteemi uuesti aktiveerima:

1. Pange 2 liitrit vett pesuaine jaoturi põhipesu lahtrisse.
2. Käivitage programm vee tühjendamiseks.

13.12 Abinõud külmumise vastu

Kui seade on paigaldatud kohta, kus temperatuur võib langeda 0°C või alla selle, eemaldage allesjäänud vesi sisselaskevoolikust ja tühjenduspumbast.

1. Ühendage toitepistik pistikupesast lahti.
2. Sulgege veekraan.
3. Asetage sissevõtuvooliku otsad anumasse ja laske veel voolikust välja voolata.

4. Tühjendage tühjenduspump. Vt hädaolukorras vee tühjendamise toimingut.
5. Kui tühjenduspump on tühi, paigaldage sissevõtuvoolik uuesti.

HOIATUS!

Enne seadme uuesti kasutamist veenduge, et temperatuur oleks üle 0 °C. Tootja ei vastuta madalatest temperatuuridest tingitud kahjude eest.

14. VEAOTSING

HOIATUS!

Vt ohutust käsitlevaid peatükke.

14.1 Häirekoodid ja potentsiaalsed rikked

Seade ei käivitu või peatub töötamise käigus. Püüdke esmalt leida probleemile lahendus (vt tabeleid).

HOIATUS!

Eemaldage seade vooluvõrgust enne mistahes kontrollimise läbiviimist.

Mõne probleemi puhul kuvatakse ekraanil veakood ja nupp Start/Peata

 võib pidevalt vilkuda:

Häirekoodid	Võimalik lahendus
E 10 Seade ei täitu korralikult veega.	• Veenduge, et veekraan on avatud. • Veenduge, et veesurve ei ole liiga madal. Lisateabe saamiseks võtke ühendust kohaliku vee-ettevõttega. • Veenduge, et veekraan ei ole ummistunud. • Veenduge, et sisselaskevoolikul pole väändeid, kahjustusi ega kõverusi. • Veenduge, et vee sisselaskevooliku ühendus on nõuetekohane. • Veenduge, et sisselaskevooliku filter ja ventiili filter ei ole ummistunud. Vt jaotist "Hooldus ja puhastamine".
E20 Seade ei tühjene veest.	• Veenduge, et valamü äravoolutoru ei ole ummistunud. • Veenduge, et tühjendusvoolikul pole väändeid ega kõverusi. • Veenduge ega tühjendusfilter pole ummistunud. Vajadusel puhastage filter. Vt jaotist "Hooldus ja puhastamine". • Veenduge, et tühjendusvooliku ühendus on nõuetekohane. • Kui valite programmi ilma tühjendusfaasita, siis valige tühjendusprogramm. • Kui valite valiku, mille lõpus jääb vesi paaki, siis valige tühjendusprogramm.
E40 Seadme kaas on lahti või ei ole korralikult suletud.	• Veenduge, et kaas on korralikult suletud.

E91

Elektrooniliste osade ja seadme vahel puudub ühendus.

- Programm ei lõppenud õigesti või peatati seadme töö liiga vara. Lülitage seade uuesti välja ja sisse.
- Kui veakood kuvatakse uuesti, pöörduge volitatud hoolduskeskusse.

E9D

Seadme trumliuugid on lahti või ei ole korralikult suletud.

- Veenduge, et trumliuugid on korralikult suletud.

E9D

Elektrivarustus on kõikuv.

- Oodake, kuni elektrivarustus stabiliseerub.

E9D

Üleujutusvastane seade on sees.

- Sulgege veekraan ja eemaldage seade vooluvõrgust. Pöörduge volitatud hoolduskeskusse.

Kui ekraanil on teised veakoodid, lülitage seade välja ja seejärel uuesti sisse. Kui probleem ei kao, pöörduge volitatud hoolduskeskusse.

Kui tegemist on mõne muu pesumasina probleemiga, otsige võimalikke lahendusi alltoodud tabelist.

Mõned häirekoodid ei pruugi ilmuda. Võidakse muuta ilma ette teatamata.

Potentsiaalsed rik- ked	Võimalik lahendus
Programm ei käivitu.	• Veenduge, et toitepistik on seinakontakti ühendatud. • Veenduge, et seadme kaas ja trumliuugid oleks korralikult kinni. • Veenduge, et kaitsmekarbis olevad sulavkaitsmed on terved. • Veenduge, et üksust Start/Peata  on puudutatud. • Kui olete valinud viitkäivituse, siis tühistage see või oodake pöördloenduse lõppemiseni. • Lülitage lapseluku funktsioon välja, kui see on sees. • Kontrollige valitud programmi nupu asendit.
Seade täitub veega ja tühjeneb kohe.	• Veenduge, et väljalaskevoolik on õiges asendis. On võimalik, et voolik on paigutatud liiga madalale. Vt jaotist "Paigaldusjuhised".
Tsentrifugimisfaas ei käivitu või pesutsüklil kestab tavalisest kauem.	• Valige tsentrifuugimisprogramm. • Veenduge ega tühjendusfilter pole ummistunud. Vajadusel puhastage filter. Vt jaotist "Hooldus ja puhastamine". • Kohandage trumlis olevad esemeid ja käivitage tsentrifuugimine uuesti. Selle probleemi põhjus võib olla tasakaalustamatus.
Vesi on voolanud põrandale.	• Veenduge, et veevoolikute liitmikud on tihedalt kinni ja puuduvad veelekked. • Veenduge, et vee sisselasketorud ja vee väljalasketorud on kahjustamata. • Veenduge, et kasutate õiges koguses õiget pesuvahendit.
Seadme kaant ei saa avada.	• Veenduge, et te pole valinud pesuprogrammi, mille lõpus jääb vesi paaki. • Veenduge, et pesuprogramm on lõppenud. • Kui paagis on vett, valige tühjendus- või tsentrifuugimisprogramm. • Veenduge, et seade saab elektritoidet. • Selle probleemi põhjuseks võib olla seadme rike. Pöörduge volitatud hoolduskeskusse.

Potentsiaalsed rik- ked	Võimalik lahendus
Seade teeb ebatavalist häält ja vibreerib.	• Veenduge, et seade on tasakaalus. Vt jaotist "Paigaldusjuhised". • Veenduge, et pakend ja/või transpordipoldid on eemaldatud. Vt jaotist "Paigaldusjuhised". • Lisage trumlisse rohkem pesu. Pesukogus võib olla liiga väike.
Programmi kestus suureneb või väheneb programmi töötamisel.	• ProSense System suudab programmi kestust vastavalt pestava pesu tüübile ja kogusele muuta. Vt jaotise „Igapäevane kasutamine“ lõiku „ProSense System pesukoguse tuvastamine“.
Pesemistulemused ei ole rahuldavad.	• Suurendage pesuvahendi kogust või kasutage muud pesuvahendit. • Enne pesu pesemist kasutage spetsiaalseid tooteid raskestieemaldatavate plekkide eemaldamiseks. • Veenduge, et olete valinud õige temperatuuri. • Vähendage pesukogust.
Pesutsükli ajal on trumlis liiga palju vahtu.	• Vähendage pesuaine kogust.
Pärast pesutsükli on pesuainesahelis pesuaine jääke.	• Veenduge, et klapp on õiges asendis. • Veenduge, et olete kasutanud pesuaine jaoturit vastavalt kasutusjuhendi instruktsioonidele.

Pärast kontrollimist aktiveerige seade. Programm jätkab katkestuspunktilt.

Kui probleem ilmneb uuesti, pöörduge volitatud teeninduskeskusse.

Teeninduskeskuse jaoks vajalikud andmed leiate andmesildilt.

15. TARBIMISVÄÄRTUSED

15.1 Kommentaar



Seadme energiamärgisel olevalt QR-koodilt leiate veebilingi teabele, mis on seotud selle seadme jõudlusele vastavalt EL EPREL-i andmebaasis kirjeldatule. Hoidke energiamärgis alles koos kasutusjuhendiga ja kõigi muude dokumentidega, mis seadmega kaasnesid. Sama teavet EPREL-is on võimalik leida ka aadressilt <https://eprel.ec.europa.eu>, kasutades mudeli nime ja tootenumbrit, mis on toodud andmesildil. Andmesildi täpse asukoha kohta leiate teavet jaotisest „Toote kirjeldus“.



Väärtused ja programmi kestus võivad erineda olenevalt tingimustest (nt toatemperatuur, veetemperatuur ja -surve, pesu kogus ja tüüp, toitepinge) ja ka sellest, kas olete programmi vaikeseadeid muutnud.

15.2 Vastavalt komisjoni määrusele EL 2019/2023

Eco 40-60 programm	kg	kWh	Liitrid	hh:mm	%	°C	p/min ¹⁾
Täiskogus	7.0	0.824	53.0	3:25	53.00	46	1251
Pool kogust	3.5	0.222	44.0	2:40	53.00	25	1251
Veerand kogust	2.0	0.134	36.0	2:40	55.00	23	1251

1) Maksimaalne tsentrifuugimiskiirus.

Võimsustarve eri režiimides

Väljas (W)	Ooterežiim (W)	Viitkäivitus (W)
0.50	0.50	4.00

Maksimaalne aeg olekuni väljas/ooterežiim on 15 minutit.

15.3 Tavalised programmid

Programm	kg	kWh	Liitrid	hh:mm	%	°C	p/min
Cottons ¹⁾ 95 °C	7.0	2.50	90.0	4:10	53.00	85	1300
Cottons 60 °C	7.0	1.65	90.0	3:50	53.00	55	1300
Cold ²⁾ 20 °C	7.0	0.30	90.0	2:50	53.00	20	1300
Synthetics 40 °C	3.0	0.55	50.0	2:10	35.00	40	1200
Delicates ³⁾ 30 °C	2.0	0.35	50.0	1:00	35.00	30	1200
Wool/Silk 30 °C	1.5	0.20	45.0	1:10	30.00	30	1200

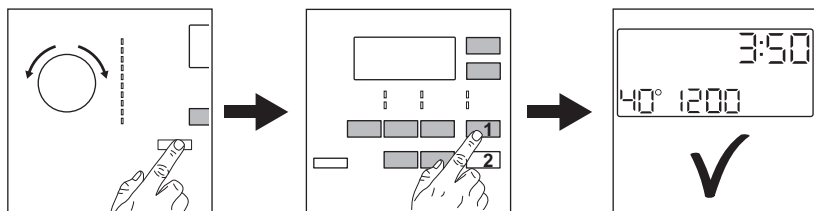
1) Sobib tugevasti määratud esemete pesemiseks.

2) Sobib kergelt määratud puuvillaste, tehis- ja segakiust kangaste pesemiseks.

3) Kasutatakse ka kiirpesutsükli kergelt määratud esemetele.

16. KIIRJUHEND

16.1 Igapäevane kasutamine



Ühendage toitepistik pistikupessa.

Keerake veekraan lahti.

Pange pesu masinasse.

Valage pesuaine ja muud vahendid õigesse pesuainesahtlisse.

1. Seadme sisselülitamiseks vajutage **Sees/Väljas** ①-nuppu. Keerake programmi valikunuppu soovitud pesuprogrammi seadmiseks.

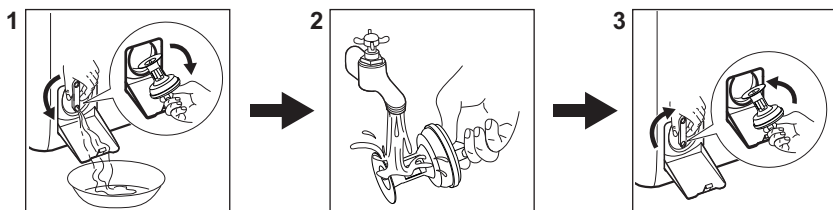
2. Valige sobivad valikud (1) vastavate puutenuppude abil. Programmi käivitamiseks puudutage nuppu **Start/Peata** ②.

3. Seade hakkab tööle.

Pesuprogrammi lõpus eemaldage pesu.

Seadme väljalülitamiseks vajutage nuppu **Sees/Väljas** ①.

16.2 Tühjenduspumba filtri puhastamine



Puhastage filtrit regulaarselt, eriti aga häirekoodi **E20** kuvamisel.

16.3 Programmid

Programmid	Kogus	Seadme kirjeldus
Öko 40-60	7.0 kg	Valge ja värviline puuvillane. Tavaliselt määratud esemed.

Programmid	Kogus	Seadme kirjeldus
Cottons	7.0 kg	Valge puuvillane ja värviline puuvillane.
Synthetics	3.0 kg	Sünteeetilised või segakangast esemed.
Delicates	2.0 kg	Õrnad kangad nagu akrüül, viskoos, polüester.
Wool/Silk 	1.5 kg	Masinpestav villane, käsitsipestav villane ja õrnad kangad.
Steam 	1.0 kg	Auruprogramm puuvillastele, tehiskiust ja õrnadele esemetele.
20min 3kg	3.0 kg	Puuvillased ja tehiskiust esemed, mis on kergelt määrdunud või kantud vaid üks kord.
Outdoor 	2.0 kg ¹⁾ 1.0 kg ²⁾	Kaasaegsed välispordiriided.
Duvet	2.0 kg	Sünteeetilise täitematerjaliga või sulgedega ja udusulgedega tekid, polsterdatud riided, vatitekid.
Jeans	3.0 kg	Teksarietele ja venivatele esemetele.

1) Pesuprogramm.

2) Pesuprogramm ja vetthülgavust lisav tsüklil.

17. JÄÄTMEKÄITLUS

Sümboliga  tähistatud materjalid võib ringlusse suunata. Selleks viige pakendid vastavatesse konteineritesse. Äidake hoida keskkonda ja inimeste tervist ja suunake elektri- ja elektroonilised jäätmed ringlusse.

Ärge visake sümboliga  tähistatud

seadmeid muude majapidamisjäätmete hulka. Viige seade kohalikku ringluspunkti või pöörduge abi saamiseks kohalikku omavalitsusse.

aeg.com

135958791-A-392024

